



Essential Dazedi

## Well-kept

Fine&Candy, the Portuguese brand of handcrafted luxury stationery, recently launched a limited edition of leather goods, more specifically a collection of card-holders made in vegetable leather and with the best finishes. With four compartments for cards and with a lining inside, these accessories are available in a varied palette of colours and can be personalised with your name or initials. Recognised for the attention to everyday details, Fine&Candy offers unique handmade pieces through their original design. This limited edition is an example of that exactly, and can be purchased at the brand's online shop.



A Fine&Candy, marca portuguesa de artigos artesanais de papeleria de luxo, lançou recentemente uma edição limitada de marroquinaria, mais concretamente uma coleção de portacartões, feitos em pele vegetal e com os melhores acabamentos. Com quatro compartimentos para cartões e um forro no interior, estes acessórios estão disponíveis numa variada paleta de cores e podem ser personalizados com o nome ou iniciais. Reconhecida pela atenção aos detalhes do dia-a-dia, a Fine&Candy oferece peças únicas e elaboradas à mão através de um design original. Esta edição limitada é exemplo disso mesmo e pode ser adquirida através da loja online da marca. [www.fineandcandy.com](http://www.fineandcandy.com)



## Sophisticated lifestyle

The new sunglasses collection from Salvatore Ferragamo presents sophisticated and modern models, combining tradition and innovation and evoking style and personality. The teacup or cat eye shapes are the main characteristics of this particular collection. Example of this is the model pictured, defined by the mixture of plastic and metal and with the arms decorated in coloured enamel, thanks to the artisanal technique of extrusion.

A nova coleção de óculos de sol da Salvatore Ferragamo apresenta modelos sofisticados e modernos, conjugando tradição e inovação e evocando estilo e personalidade. As formas tea-cup ou cat eye são as principais características das propostas sugeridas pela marca. Exemplo disso é o modelo em destaque (ver imagem), caracterizado pela mistura entre plástico e metal e pelas hastes decoradas em esmalte colorido, graças à técnica artesanal de extrusão. [www.salvatoreferragamo.com](http://www.salvatoreferragamo.com)

## Simplifying makeup

Chanel has just launched the Rouge Crayon de Couleur, a retractable pencil for the lips that is long-lasting with an intense, satiny finish. Available in six colours (Rose Violine, Fuschia, Framboise, Rouge, Rouge Corail and Rose Clair), the maison's new lipstick has a smooth, moisturising texture that lasts four hours after the first application. With the ideal format to be carried anywhere, the Rouge Crayon de Couleur can be used two ways: the tip of the pencil is used as a lip liner, and the flat part is used to apply the product onto the lips.

A Chanel acaba de lançar o Le Rouge Crayon de Couleur, um lápis retrátil para os lábios, de longa duração e com um acabamento intenso e acetinado. Disponível em seis tonalidades (Rose Violine, Fuschia, Framboise, Rouge, Rouge Corail e Rose Clair), o novo batom da maison apresenta uma textura suave e hidratante com uma duração de quatro horas após a primeira aplicação. Com o formato ideal para ser transportado, o Le Rouge Crayon de Couleur tem duas formas de utilização: a ponta do lápis indicada para a definição do contorno dos lábios e a parte plana para aplicar sobre os lábios. [www.chanel.com](http://www.chanel.com)



## Casual luxury

No mercado há 25 anos, a marca Tamara Comelli tem vindo a marcar diferença no universo da alta joalheria. Nas suas coleções saltam à vista as pedras multicoloridas, cujas combinações conferem às joias um estilo, uma história e um propósito, sempre com o foco no luxo casual. A pulseira Mikado Flamenco Candy, da coleção Mikado, é um desses exemplos. Feita em ouro amarelo 18k e com as suas 51 pedras preciosas de cores vibrantes, meticulosamente escolhidas, é uma das peças mais emblemáticas da casa.



On the market for 25 years, the brand Tamara Comelli has truly stood out in the fine jewellery market. The collections abound with multi-coloured stones, whose combinations give its pieces a style, a story and a purpose, with its slight always set on casual luxury. The Mikado Flamenco Candy bracelet, from the Mikado collection, is one of those examples. Made in 18k yellow gold and with its 51 meticulously chosen precious stones in bright colours, it is one of the house's most iconic pieces. [www.tamaracomelli.com](http://www.tamaracomelli.com)